



THE CHURCH OF OUR LADY OF MERCY

2496 Marion Avenue,
Bronx, NY 10458

Tel: 718-933-4400/4401:

Fax: 718- 933-5904

[www. ourladyofmercyny.org](http://www.ourladyofmercyny.org).

email: office@ourladyofmercyny.org

: ccdoffice@ourladyofmercyny.org

PARISH STAFF

Rev. Jose Ambooken, Administrator



MARTHA AND MARY

Rev. Jean-Marie Uzabakiriho, Parochial Vicar
Mr. Luis A. Espada, CCD Coordinator.
Mr. Linh Khan Phan, Trustee.
Ms. Susan T. Bacchus, Trustee.

Ms. Jennifer (Jen) M. Acevedo, Secretary
Ms. Guadalupe Garcia, Part time receptionist
Mr. José Lopez, Custodian, Maintenance Engineer
Ms. Maria Duarte, Cook
Ms. Francisca Monterrey, Housekeeper

**SUNDAY MASS SCHEDULE
HORARIO DE MISAS DOMINICALES**

**FRIDAY: Confessions in the Chapel:
5:00PM-6:00PM**
SATURDAY VIGIL 5:15 PM: English
SÁBADO VIGILIA 7:00 PM: Español
SUNDAY 8:45 AM: English
10:00 AM: Bilingual Family Mass
DOMINGO 11:30 AM, 1:00 PM, 6:00 PM: Español

**WEEKDAY MASSES (CHURCH)
MISAS DIARIAS EN LA CAPILLA**

~~Monday to Friday 5:15 PM: English~~
~~Saturday 9:00 AM: English~~
lunes, martes, miércoles, jueves y viernes:
12:00 mediodía: español
viernes: Adoración y bendición (12:30 -3:00pm)
viernes: Confesiones en la capilla:
5:00 pm – 6:00 pm

ANUNCIOS: No se celebrarán las Misas todos los martes en junio y julio a causa de vacaciones de los Sacerdotes

MISIÓN PARROQUIAL DE VERANO Del 11 al 22 de Julio 6:00 AM - 7:00 PM

Todos estamos invitados a participar. Únete 6:00 AM Rezo de las Oraciones de la Mañana. 10:00AM Y 4:00PM VISITEO, Visitas a los hogares y orar. Por favor, llegar 15 minutos antes a la capilla (Puerta Roja) de la rectoría. Otras actividades durante el día.

PARISH GROUPS / GRUPOS PARROQUIALES

Cursillistas: domingo a la 1:00 PM
Dance Group: Wednesday at 6:00 PM
Ecuadorianos: 1^{er} domingo de mes a las 1:00 PM
Legion of Mary: Thursday at 6:00 PM, English
Legión de María: viernes a la 1:00 PM, en español
Comunidad de Matrimonios: lunes a las 7:00 PM

Circulo de Oración Carismáticos: miércoles 7:30PM
Niños Misioneros: Los sábados a las 10:00 AM
Youth Group: Tuesday after 6:30 PM
CERS: Lunes a las 7:00 PM
Altagracianos: viernes después de Misa de 7:00 PM
Providencia: 1^{er} lunes de mes de 7:00 PM

REGISTRATION IN THE PARISH:

Parishioners are invited to register as active members in the Parish Office to receive the Parish Envelopes or Letters of recommendation.

REGISTRACION EN LA PARROQUIA:

A todos los parroquianos se les invita a registrarse en la Oficina Parroquial para del recibir los Sobres Semanales de la Parroquia o Cartas de recomendación

THE SACRAMENTS

BAPTISMS for Children take place in English on the 2nd Saturday of the month. Parents, please register the child at the rectory **at least one month** in advance. Please bring the Birth Certificate for registration.

GODPARENTS REQUIREMENTS :

Godparents: A man and a woman over the age of 16 years; if married, they should have been married in the Catholic Church. (Please bring your Church marriage certificate)

If the Godparents are single, they must not live with a partner and must have received the three sacraments of initiation, viz., Baptism, Confirmation and Holy Eucharist (Communion).

They must bring as proof, certificates of Baptism, Confirmation and Holy Eucharist (Communion).

THE SACRAMENT OF RECONCILIATION (CONFESSION):

Friday 5:00 PM- 6:00 PM in the Chapel. Any day in the Rectory with an appointment.

MATRIMONY (MARRIAGE): Couples should make an appointment with the Pastor Rev. Jose Ambooken at least **6 months** before the wedding date. They will then get all of the information required.

ANOINTING OF THE SICK: Please inform a priest whenever anyone is seriously ill. In case of emergency, call the rectory at any time.

LOS SACRAMENTOS

LOS BAUTISMOS se llevan a cabo en español en el primer y tercer sábado del mes. Los padres, favor de registrar sus niños en la rectoría un mes antes del Bautismo. Traen, por favor, el Certificado del Nacimiento para registrar.

LOS PADRINOS - REQUISITOS:

Padrinos: Un hombre y una mujer católicos mayores de 16 años. Si están casados, ellos tienen que estar casados por la Iglesia Católica. (Traer el certificado del matrimonio de la Iglesia)

Si los padrinos son individuales, no deben vivir con su pareja, deberían recibir los tres Sacramentos de iniciación que son Bautismo, Confirmación y Eucaristía (Comunión).

Deben traer prueba con sus certificados de Bautismo, Confirmación y Eucaristía (Comunión).

EL SACRAMENTO DE RECONCILIACIÓN

(CONFESIÓN): Los viernes de las 5:00 PM hasta las 6:00 PM en la Capilla. En cualquier día en la Rectoría con una cita.

MATRIMONIO:

Las parejas deben hacer cita con el Pastor Padre José Ambooken por lo menos **6 meses** antes de la fecha de boda. Ellos obtendrán todo el informe durante esta entrevista.

UNCIÓN DE LOS ENFERMOS:

Favor de informar al sacerdote cuando alguien está enfermo. En caso de emergencia, llame a la rectoría a cualquier hora.

COLLECTION REPORT OF O L M JULY 9-10, 2022:

OFFERTORY = \$2,834.00

CHILDREN'S COLLECTION = \$14.00

THANK YOU FOR YOUR SUPPORT



CONFESSION SCHEDULE:

Friday 5:00 PM- 6:00 PM (in the chapel)

HORARIO DE LAS CONFESIONES: viernes 5:00 pm - 6:00 pm (en la Capilla)

OFFICE HOURS OF MR. LUIS ESPADA, CCD COORDINATOR

MONDAY, WEDNESDAY, FRIDAY: 9:00 AM – 4:00 PM; SATURDAY 9:00 AM-12:30 PM; SUNDAY: 9:00 AM-1:30 PM

HORARIO DEL SEÑOR LUIS ESPADA, COORDINADOR DE CCD

LUNES, MIERCOLES, VIERNES: 9:00 AM- 4:00 PM; SABADO: 9:00 AM-12:30 PM; DOMINGO: 9:00 AM – 1:30 PM

CARDINAL'S STEWARDSHIP APPEAL 2022:

Goal	=	\$23,000.00
Pledges (47 families/persons)	=	\$5,355.00
Paid	=	\$3,395.00
Average Gift	=	\$113.94



CAMPAÑA DEL CARDENAL 2022:

La meta=	=	\$23,000.00
Compromisos (47 familias/personas) =	=	\$5,355.00
Pagado=	=	\$3,395.00
Regalo promedio=	=	\$113.94

READINGS FOR THE WEEK / LECTURAS DE LA SEMANA

16	Saturday Weekday [Our Lady of Mount Carmel; BVM] Mi 2:1-5/Mt 12:14-21	16	sabado de la 15ª semana del año [Bienaventurada Virgen María del Carmen] Mi 2:1-5/mt 12:14-21
17	SUN SIXTEENTH SUNDAY IN ORDINARY TIME Gn 18:1-10a/Col 1:24-28/Lk 10:38-42	17	DOM: 16º DOMINGO DEL AÑO Gn 18:1-10ª/col 1:24-28/lc 10:38-42
18	Monday [USA: Saint Camillus de Lellis, Priest] Mi 6:1-4, 6-8/Mt 12:38-42	18	lunes de la semana [USA:San Camilo de Lelis, sacerdote] Mi 6:1-4, 6-8/ Mt 12:38-42
19	Tuesday Weekday Mi 7:14-15, 18-20/Mt 12:46-50	19	martes de la semana: Mi 7:14-15, 18-20/ Mt 12: 46-50
20	Wednesday Weekday [Saint Apollinaris, Bishop and Martyr] Jer 1:1, 4-10/Mt 13:1-9	20	miercoles de la semana: [San Apolinaris, obispo y Martir: SVM]: Jr 1:1,4-10/ Mt 13: 1-9
21	Thursday Weekday [Saint Lawrence of Brindisi, Priest and Doctor of the Church] Jer 2:1-3, 7-8, 12-13/Mt 13:10-17	21	jueves: San Lorenzo, sacerdote y doctor, de la iglesia Jr 2:1-3, 7-8, 12-13/ Mt 13: 10-17
22	Friday Saint Mary Magdalene Feast Sg 3:1-4b or 2 Cor 5:14-17/Jn 20:1-2, 11-18	22	viernes: Santa María Magdalena Cant 3:1-4b or 2 Co 5:14-17/Jn 20: 1-2, 11-18
23	Saturday Weekday [Saint Bridget, Religious; BVM] Jer 7:1-11/Mt 13:24-30	23	Sabado día de la semana [Santa Brígida, Religiosa; BVM] Jr 7:1-11/ Mt 13: 24-30
24	SUN SEVENTEENTH SUNDAY IN ORDINARY TIME Gn 18:20-32/Col 2:12-14/Lk 11:1-13	24	DOM: 17º DOMINGO DEL AÑO: Gn 18:20-32/Col 2: 12-14/Lc 11:1-13

MASS INTENTIONS FOR THE WEEK OF JULY 16-23, 2022

July 16, Saturday	5:15 PM: 7:00 PM:
July 17, Sunday	8:45 AM: † 10:00 AM: 11:30 AM: 1:00 PM: Por la salud de Clara Flores Hernández, Por la salud de Catherine Silva Flores, Por la salud de Kiara Silva Flores 6:00 PM:
July 18, Monday	12:00 Noon:
July 19, Tuesday	12:00 Noon:
July 20, Wednesday	12:00 Noon:
July 21, Thursday	12:00 Noon:
July 22, Friday	12:00 Noon:
July 23, Saturday	5:15 PM: 7:00 PM:

LET US PRAY FOR THE SICK MEMBERS OF OUR PARISH REZEMOS POR LOS ENFERMOS DE NUESTRA PARROQUIA

PERMANENT/ PERMANENTES: Anna Phuoc Phan, Ana Pérez, Ana y David Santiago, Ana Rodríguez, Carmen Castillo, Cynthia Isidore, Edilia y José E. Nuñez, Elsa Gonzales, Eladia Ciprian, Eustaquia Betances, Jane Demers, Julia Ayala, Milagro Amoró, Raquel Meléndez, Raquel Toro, Rosa Vidal, Teresa Nga Nguyen.

TEMPORARY / TEMPORARIOS: Altagracia Rodríguez, Amalia Avilés López, Antonio Vázquez, Ariel, Bryan Cabrera, Rosa Cabrera, Cándida Rodríguez, Crecencia Cruz, Cristina Chávez, Cándida Rodríguez, Cruz Ivañez Ramírez, Elizabeth Bello, Emmanuel Barrientos, Emilia Jiménez, Esperanza Nuñez, Felicia de Jesús, Fidencia Álvarez, Francisca, Jesé Piña, Josefina Morel, José Gómez, Juan Carrera, Juan Davila, Julian Alejandro Cuviera, Luis Gonzalo, María Delgado, María Nuñez, María Tavarez, Mayra Renaud, María Gil, Mely Arias, Milady, Molly Jadoonan, Olaga Minaya, Pedro Mata, Ramona, Reyes Ramos, Rosa María, Silenia Ramírez, Silvia González, Susana Almazar, Susan T. Bacchus, Teresa Tuyet Phan, Virginia de Guzmán.



MASS ATTENDANCE

DATE: 7/9-10/ 2022

DAY / DÍA	ADULTS/ADULTOS	CHILDREN /NIÑOS	YOUTH/JOVENES	TOTAL	USHERS
SATURDAY 5:15 PM	18	1	3	22	0
SATURDAY 7:30 PM	51	6	8	65	5
SUNDAY 8:45 AM	0	0	0	0	0
SUNDAY 10:00 AM	106	23	28	157	4
SUNDAY 11:30 AM	197	59	5	261	6
SUNDAY 1:00 PM	73	18	6	97	5
SUNDAY 6:00 PM	60	11	7	78	5
TOTAL	505	118	57	680	25

FORDHAM PREPARATORY SCHOOL

Higher Achievement Program (HAP)
For Rising 8th Graders

June 27 to July 27

Application is required. Visit: fordhamprep.org/HAP
Fordham Prep is located on the Rose Hill campus in the Bronx, adjacent to
Fordham University and New York Botanical Garden

(718) 367-7500x263

HAP@fordhamprep.org

MATRIMONY (MARRIAGE): Couples planning to get married this year (2022) should make an appointment with Rev. Jose Ambooken as soon as possible. They will then get all of the information required. Please do not wait for the last minute.

► **MATRIMONIO:** Las parejas que planean casarse este año (2022) deben hacer una cita con el Pastor, Padre José Ambooken tan pronto como sea posible. Ellos obtendrán todo el informe durante esta entrevista. Por favor, no esperen hasta el último momento.



ANNOUNCEMENT FROM FR. JEAN MARIE, PAROCHIAL VICAR:

1-Fr. Jean Marie will be available for food distribution in the rectory on **Wednesdays** and **Fridays** from 3:00 PM to 5:00 PM.

2-He will also be available, by appointment, for "**Juramento**" on Wednesdays and Thursdays from 6:30 PM

ANUNCIO DEL PADRE JEAN MARIE, VICARIO PARROQUIAL::

1-Padre Jean Marie estará disponible para la distribución de alimentos en la rectoría los **miércoles y viernes** de **3:00 p.m. a 5:00 p.m.**

2-También, estará disponible, con cita previa, para "**Juramento,**" los **miércoles y jueves** a partir de las 6:30 PM.

RELIGIOUS EDUCATION PROGRAM: REGISTRATION INFORMATION

Beginning Monday July 11, 2022 until Sunday August 21, 2022 (or until we have reached class room capacity), we will be registering students for our Religious Education Program. The dates and hours for registration are as follows:



Monday -Wednesday-Friday: 9:00 AM – 3:30 PM

Saturday from 9:00 AM – 12:30 PM. Sunday from 9:00 am – 1:30 pm

Our program will begin on Sunday, September 18, 2022. Students must attend the Sunday 10:00 AM Mass (bilingual) and attend class from 11:00 AM – 1:00 PM.

Please bring the students when registering them for Religious Education with their **Birth Certificate, Baptism Certificate, and First Holy Communion Certificate.**

Registration fee (only Cash) is as follows:

One Student: \$ 70.00 per year.

Two Students (same family): \$110:00 per year.

Three Students (same family): \$140.00 per year.

Four Students (same family): \$160:00 per year.

All other information will be given to the Parents / Guardians when registering.

INFORMACION DE REGISTRO PARA EDUCACION RELIGIOSA

A partir del lunes 11 de julio de 2022 hasta el domingo 21 de agosto de 2022 (o hasta que alcancemos la capacidad del salón de clase), estaremos registrando estudiantes para nuestro programa de Educación Religiosa. Las fechas y horarios de Inscripción son los siguientes días:



lunes-miércoles-viernes de 9:00 am – 3:30 pm.

sábado de 9:00 am – 12:30 pm. domingo de 9:00 am – 1:30 pm.

Nuestro programa comenzará el: domingo 18 de septiembre de 2022. Los estudiantes deben asistir a la misa dominical a las 10:00 am (bilingüe) y asistir a las clases de 11:00 am – 1:00 pm.

Por favor, traiga a los estudiantes cuando los registre para el programa de Educación Religiosa. Además, traiga los siguientes documentos:

Acta de Nacimiento - Acta de Bautismo - Acta de Primera Comunión

El costo (tarifa) de inscripción es lo siguiente (en efectivo):

Un estudiante es: \$70.00 por año.

Dos estudiantes son: \$110.00 (misma familia) por año

Tres estudiantes son: \$140.00 (misma familia) por año.

Cuatro estudiantes son: \$160.00 (misma familia) por año.

El resto de la información se les dará a los padres / tutores al registrarse

Tel: 718-933-4400 email: office@ourladyofmercyny.org please ask for Mr. Jose Lopez

RCIA ADULT PROGRAM: REGISTRATION INFORMATION

Beginning Sunday July 17, 2022 until Sunday August 21, 2022 (or until we have reached class room capacity) we will be registering students ages 17 and up for our RCIA program. The dates and hours for registration are as follows:

Tuesday - Thursday: 9:00 AM – 1:00 PM and 2:00PM - 3:00PM

Sunday from 9:00 AM - 10:00 AM and 11:00 AM - 11:30 AM

Our program will begin on Sunday, September 18, 2022. Students must attend the Sunday 10:00 AM Mass (bilingual) and attend class from 11:30 AM – 12:30 PM.

Please bring the students when registering them for Religious Education with their **Birth Certificate.**

Registration fee (only Cash) is as follows:

One Student: \$ 76.00 per year.

Two Students (same family): \$130:00 per year.

Three Students (same family): \$150.00 per year.

Four Students (same family): \$170:00 per year.

All other information will be given to the Students when registering.

Tel: 718-933-4400 email: office@ourladyofmercyny.org por favor pregunte por el Señor José López

INFORMACION DE REGISTRO PARA EL PROGRAMA DE RICA PARA ADULTOS

A partir del domingo 17 de julio de 2022 hasta el domingo 21 de agosto de 2022 (o hasta que alcancemos la capacidad del salón de clase), estaremos registrando estudiantes para nuestro programa de RICA para adultos de edad 17 en adelante.

Las fechas y horarios de Inscripción son los siguientes días:

martes-jueves de 9:00 am – 1:00 pm. Y 2:00pm - 3:00pm

domingo de 9:00 am – 10:00 am y 11:00am - 11:30am

Nuestro programa comenzará el: domingo 18 de septiembre de 2022. Los estudiantes deben asistir a la misa dominical a las 10:00 am (bilingüe) y asistir a las clases de 11:30 am – 12:30 pm.

Por favor traiga los siguientes documentos:

Acta de Nacimiento

El costo (tarifa) de inscripción es lo siguiente (en efectivo):

Un estudiante es: \$76.00 por año.

Dos estudiantes son: \$130.00 (misma familia) por año

Tres estudiantes son: \$150.00 (misma familia) por año.

Cuatro estudiantes son: \$170.00 (misma familia) por año.

El resto de la información se les dará a los padres / tutores al registrarse